

\$P: <56 >56 **a<sub>0</sub>** fb\_word, truncation, init, ev\_f\_positive, u\_positive, p\_positive, c\_positive, give [19] **jo** fb\_word, fin, give, u\_positive, p\_positive, c\_positive, ev\_f\_positive, admission ]19

@ <56 INHALATION SOUND >56

\$J: [19] **mm** fb\_word, lengthening, single, give, u\_positive, p\_positive, c\_positive, ev\_f\_positive ]19

\$J: <57 **a<sub>0</sub>** fb\_word, truncation, single, give, u\_positive, p\_positive, c\_positive, ev\_f\_positive >57

@ <57 INGRESSIVE >57

\$P: <58 **okej** fb\_word >58 / <59 >59 [20 **a<sub>0</sub>** fb\_word, truncation **men+** single, give, u\_positive, p\_positive, c\_positive, ev\_f\_positive, objection, conj ]20

@ <58 LOAN ENGLISH: OKEY >58

@ <59 INHALATION SOUND >59

\$J: [20 du få<sub>1</sub>]20 fundera<sub>0</sub> lite du e<sub>0</sub> välkommen igen

\$P: **a:<sub>0</sub>** fb\_word, truncation, single, give, u\_positive, p\_positive, c\_positive, ev\_f\_positive <60 >60

@ <60 GIGGLE >60

\$J: **mm** fb\_word, lengthening, single, give, u\_positive, p\_positive, c\_positive, ev\_f\_positive

# 00:02:45

§ End

c\_positive, ev\_f\_positive, truncation, fb\_word >46 ]15

@ <46 INGRESSIVE >46

\$P: så<sub>0</sub> de<sub>0</sub> finns inga andra biljetter som e<sub>0</sub> de<sub>0</sub> e<sub>0</sub> de<sub>0</sub> billiaste

\$J: nae de<sub>0</sub> e<sub>0</sub> de<sub>0</sub> billiaste ja<sub>1</sub> har <47 air france >47 de<sub>0</sub>

@ <47 NAME >47

\$P: <48 **hap** truncation, fb\_word >48 / <49 **okej** single, give, u\_positive, p\_positive, c\_positive, ev\_f\_positive, constative, fb\_word >49

@ <48 PUFFING >48, <48 SO: JAHA >48

@ <49 LOAN ENGLISH: OKEY >49

\$J: **mm** fb\_word, single, lengthening, give, u\_positive, p\_positive, c\_positive, ev\_f\_positive, reassuring

\$P: <50 men e<sub>1</sub> >50 a<sub>0</sub> ja<sub>1</sub> ska <51 >51 / <52 **a<sub>0</sub>** fb\_word, truncation, give, fin, u\_positive, p\_positive, c\_positive >52

@ <50 GIGGLING >50

@ <51 INHALATION SOUND >51

@ <52 QUIET >52

\$J: [16 (hemma direkt) ]16

\$P: [16 men de<sub>0</sub> går ]16 väl / flyg hela<sub>0</sub> tiden anta<sub>1</sub> ja<sub>1</sub> asså<sub>0</sub>

\$J: e<sub>1</sub> [17 **ja:a<sub>0</sub>** fb\_word, lengthening, pure, single, give, u\_positive, p\_positive, c\_positive <53 air france >53 ]17 ha<sub>1</sub> ju fyra plan om<sub>0</sub> dan å<sub>0</sub> [18 <54 sas >54 ha<sub>1</sub> ]18 nå<sub>2</sub> liknande

@ <53 NAME >53

@ <54 ACRONYM >54, <54 NAME >54

\$P: [17 i stort sett ]17

\$P: [18 **aa:<sub>0</sub>** fb\_word, truncation, pure, lengthening, single, give, u\_positive, p\_positive, c\_positive ]18

\$P: **mm** u\_positive, p\_positive, c\_positive, give, fb\_word, lengthening, init <55 **okej** fin, fb\_word, give, ev\_f\_positive, u\_positive, p\_positive, c\_positive >55

@ <55 LOAN ENGLISH: OKEY >55

\$J: men påskan e<sub>0</sub> ju ganska svår

\$P: [11 **ha<sub>0</sub>** fb\_word, init, give, u\_positive, p\_positive, c\_positive, ev\_f\_positive ]11

så:<sub>0</sub> e<sub>0</sub> [12 de:<sub>0</sub>]12

\$J: [12 **jo** fb\_word, init, u\_positive, p\_positive, c\_positive, objection, reminder du ]12  
måste ha<sub>0</sub> ett sånt kort till e<sub>1</sub> / ett sådant

\$P: **mm** fb\_word, single, lengthening, give, u\_positive, p\_positive, c\_positive,  
ev\_f\_positive

\$J: ti bägge dom<sub>1</sub> hä<sub>1</sub> va<sub>0</sub>

\$P: **mm** init, lengthening, fb\_word, give, u\_positive, p\_positive, c\_positive,  
ev\_f\_positive / [13 **jo** fb\_word, med, give, u\_positive, p\_positive, c\_positive,  
ev\_f\_positive, agree de<sub>0</sub>+ ]13

\$J: [13 fö de<sub>0</sub>]13 e<sub>0</sub> studentbiljett du kan boka<sub>0</sub> nä<sub>1</sub> du vill du kan  
ändra<sub>0</sub> datum på

\$P: **mm** fb\_word, lengthening, init, give, u\_positive, p\_positive, c\_positive,  
ev\_f\_positive å<sub>0</sub> m<sub>1</sub> **a<sub>0</sub>** fb\_word, truncation **precis** med, give, u\_positive,  
p\_positive, c\_positive, ev\_f\_positive, agree, adv då e<sub>1</sub> kan man åka<sub>0</sub> /

\$J: [14 **fölåt** interj, single, give\_and\_elic, c\_positive, p\_negative, u\_negative, polite ]14

\$P: [14 nä<sub>1</sub>]14 som helst

\$J: **aa<sub>0</sub>** fb\_word, lengthening, truncation, single, give, u\_positive, p\_positive,  
c\_positive, ev\_f\_positive bara du e<sub>0</sub> hemma inom ett år <44 / **mm** fb\_word,  
lengthening, fin, give, c\_positive, p\_negative, u\_negative, joke >44

@ <44 GIGGLE: P >44

\$P: <45 [15 **a<sub>0</sub>** init, fb\_word **a<sub>0</sub>** init, give, u\_positive, p\_positive, c\_positive,  
ev\_f\_positive, joke, truncation, fb\_word, repetition ]15 de:<sub>0</sub> >45

@ <45 GIGGLING >45

\$J: [15 **mm** fb\_word, lengthening <46 **a<sub>0</sub>** single, give, u\_positive, p\_positive,

ev\_f\_positive ]7 **just de<sub>0</sub>** advp, fin, give, u\_positive, p\_positive, c\_positive,

ev\_f\_positive

\$P: **mm** fb\_word, lengthening, single, give, u\_positive, p\_positive, c\_positive

\$J: vi<sub>0</sub> ha<sub>1</sub> ju <31 äf+ >31 vi<sub>0</sub> ha<sub>1</sub> ju <32 sas >32 också då få<sub>1</sub> du en<sub>0</sub> från <33 mal:mö: >33 / a<sub>0</sub> vi<sub>0</sub> ska se:<sub>0</sub> <34 tjuge <35 >35 noll noll (...) femti >34 / ska vi<sub>0</sub> se<sub>0</sub> va<sub>1</sub> de<sub>0</sub> blir // just här måste du ta<sub>0</sub> dej till / <36 köpenhamn >36 / [8 på den ]8

@ <31 CUTOFF: AIR FRANCE >31, <31 NAME >31

@ <32 ACRONYM >32

@ <33 NAME >33

@ <34 MUMBLING >34

@ <35 EVENT: THE PHONE STARTS RINGING >35

@ <36 NAME >36

\$P: [8 **a:<sub>0</sub>** fb\_word, truncation, lengthening, single, give, u\_positive, p\_positive, c\_positive, ev\_f\_positive ]8

\$J: <37 då ska vi<sub>0</sub> se<sub>0</sub> >37 <38 malmö: >38 / tvåtusenfyrahundraförtifem

@ <37 QUICK >37

@ <38 NAME >38, <38 SLOW >38

§ Answering the phone / ending the conversation

# 00:01:42

\$J: /// <39 >39 [9 ja<sub>1</sub> ska bara+ ]9

@ <39 INHALATION SOUND >39

\$P: [9 å<sub>0</sub> då behöve ]9 man inte köpa nåt sånt e<sub>1</sub> [10 intenationellt ]10

\$J: [10 **jo** fb\_word, single, give, u\_positive, p\_positive, c\_positive, ev\_f\_negative, objection ]10

\$P: (behöve man)

\$J: ja<sub>1</sub> ska bara be<sub>0</sub> dom<sub>2</sub> å<sub>1</sub> dröja vänta<sub>0</sub> lite <40 >40 <41 sta >41 <42 johannes >42 kan ni dröja ett kort ögonblick bara <43 >43 [11 **fölåt** interj, fin, elic, polite ]11

@ <40 EVENT: J ANSWERS THE PHONE >40

@ <41 ABBREVIATION >41

@ <42 NAME >42

@ <43 CLICK: P >43

\$J: de<sub>0</sub> är<sub>0</sub> en<sub>0</sub> skatt i: e<sub>1</sub> / <15 >15 både <16 danmark >16 och i <17  
frankrike >17 så<sub>0</sub> du ska få<sub>0</sub> <18 exakt / >18 <19 sen<sub>1</sub> måste du ha<sub>0</sub> e<sub>2</sub>  
sån där intenationellt studentkort också ha<sub>1</sub> du de<sub>0</sub> >19

@ <15 CLICK >15

@ <16 NAME >16

@ <17 NAME >17

@ <18 EVENT: J IS TYPING ON A COMPUTER KEYBOARD >18

@ <19 QUICK >19

\$P: <20 mm fb\_word, lengthening, init, give, u\_positive, p\_positive, c\_positive,  
ev\_f\_positive      nä:<sub>0</sub> fb\_word, lengthening, fin, give, u\_positive, p\_positive,  
c\_positive, ev\_f\_positive >20

@ <20 EVENT: P IS GOING THROUGH SOME PAPERS >20

\$J: <21 / du vet va<sub>1</sub> de<sub>0</sub> e<sub>0</sub> fö nåt ja<sub>1</sub> syfta<sub>1</sub> på >21

@ <21 EVENT: J IS TYPING ON A COMPUTER KEYBOARD >21

\$P: a:<sub>0</sub> fb\_word, truncation, single, give, u\_positive, p\_positive, c\_positive,  
ev\_f\_positive

\$J: <22 då ska vi<sub>0</sub> >22 de<sub>0</sub> kosta<sub>1</sub> nitti kroner om<sub>0</sub> du inte har de<sub>0</sub>

@ <22 QUIET >22

\$P: <23 mm fb\_word, lengthening, single, give, u\_positive, p\_positive, c\_positive,  
ev\_f\_positive >23 / <24 >24

@ <23 QUIET >23

@ <24 INHALATION SOUND >24

\$J: då ska vi<sub>0</sub> se<sub>0</sub> / <25 >25 ö:<sub>1</sub> med skatter tvåtusensexio / [6 <26  
köpenhamn >26 <27 paris >27 ]6

@ <25 INHALATION SOUND >25

@ <26 NAME >26

@ <27 NAME >27

\$P: [6 <28 oke:j fb\_word, lengthening, init, give, u\_positive, p\_positive, c\_positive,  
ev\_f\_positive >28 ]6 / då e<sub>0</sub> de<sub>0</sub> från <29 köpenhamn >29 <30 å<sub>0</sub> [7 så<sub>0</sub>]7  
>30

@ <28 LOAN ENGLISH: OKEY >28

@ <29 NAME >29

@ <30 MUMBLING >30

\$J: [7 a<sub>0</sub> fb\_word, init, truncation, give, u\_positive, p\_positive, c\_positive,

\$P: [2 ö:1 ]2

\$P: **va<sub>1</sub> sa<sub>0</sub> du** wh\_question, single, give\_and\_elic, c\_positive, p\_negative, u\_negative

\$J: ska du ha<sub>0</sub> en<sub>0</sub> tur å<sub>0</sub> retur

\$P: **ja<sub>0</sub>** fb\_word, init, give, u\_positive, p\_positive, c\_positive, ev\_f\_positive <4 / >4

ö<sub>1</sub>

@ <4 INHALATION SOUND (BURPING): J >4

\$J: // vicken månad ska du åka<sub>0</sub>

\$P: / <5 <6 >5 >6 **ja:<sub>0</sub>** lengthening, give, c\_positive, p\_positive, u\_positive, ev\_f\_positive, hesitation typ den: ä:1 tredje fjärde <7 <8 april >7 / [3 nån ]3  
gång där >8 <9 / >9 så<sub>0</sub> billit [4 som möjlit ]4

@ <5 SIGH >5

@ <6 EVENT: P IS LOOKING THROUGH SOME PAPERS >6

@ <7 NAME >7

@ <8 PUFFING >8

@ <9 INHALATION SOUND: J >9

\$J: [3 **mm** fb\_word, lengthening, single, give, u\_positive, p\_positive, c\_positive, supportive ]3

\$J: <10 [4 **ja<sub>0</sub>** fb\_word **just**]4 **de<sub>0</sub>** advp **jo** init, give, u\_positive, p\_positive, c\_positive, ev\_f\_positive, friendliness, irony, fb\_word / de<sub>0</sub> ha<sub>1</sub> ja<sub>1</sub> aldri hört förr / de<sub>0</sub> billiaste >10 vi<sub>0</sub> har <11 e:<sub>0</sub> >11 <12 air france >12 ettusenåttahundratie / [5 plus ]5 flygplatsskatter så<sub>0</sub> du hamnar på: <13 >13 a<sub>0</sub> du kan få<sub>0</sub> exakt <14 vänta<sub>0</sub> ska du se<sub>0</sub> här vi<sub>0</sub> gö<sub>1</sub> såhär / ö:1 // >14

@ <10 GIGGLING: P >10

@ <11 INHALATION SOUND: P >11

@ <12 NAME >12

@ <13 INHALATION SOUND >13

@ <14 EVENT: J IS TYPING ON A COMPUTER KEYBOARD >14

\$P: [5 **a:<sub>0</sub>** fb\_word, truncation, lengthening, single, give, u\_positive, p\_positive, c\_positive ]5

@ Recorded activity ID: A820101  
@ Recorded activity date: 980313  
@ Recorded activity title: Travel Agency Dialogue  
@ Short name: Travel Dialogue 1  
@ Tape(s): A8201, KA8201  
@ Participant: P = Pia  
@ Participant: J = Johannes  
@ Transcription name: A8201011  
@ Transcription System: MSO5  
@ Duration: 00:02:45  
@ Transcriber(s): Madelaine Holsten  
@ Transcription date(s): 980413  
@ Transcribed segments: All  
@ Checker(s): Hans Vappula  
@ Checking date(s): 980414  
@ Time coding: Yes  
@ Section: Flight to Paris  
@ Section: Answering the phone / ending the conversation  
@ Comment: There are other people talking in the background throughout the  
@ Comment: P is a young female customer. J is the travel agency clerk.  
@ Codings: Headingline = Color525, English, Palatino, Indentleft0.45, italics  
@ Codings: Commentline = Color552, English, Helvetica, Indentleft0.45,smallcaps  
@ Codings: Bodyline = Times, size18,Indentleft0.75,Spaceabove5,linespacing4  
@ Codings: Section = linedred, Helvetica, Spaceabove6 spacebelow4  
@ Codings: Timeline = Magenta, Courier  
@ Codings: inter = red  
@ Codings: length = red,bold  
@ Codings: Pause = Blue  
@ Codings: Meta = Color4,Size14  
@ Codings: MSOid = Subscript  
@ Codings: SPid = Bold  
@ Codings: s:fb = Bold,printvalue  
§ Start  
§ Flight to Paris  
# 00:00:00

\$P: **hup** interj, single, elic, c\_positive, p\_positive, u\_negative

\$J: [1 **a:0** fb\_word, lengthening, single, give, p\_positive, c\_positive, u\_negative,  
ev\_f\_positive ]1

\$P: [1 **ö:m**]1 // flyg ti <1 paris >1  
@ <1 NAME >1

\$J: **mm** fb\_word, lengthening, init, give, c\_positive, p\_positive, u\_positive,  
ev\_f\_positive <2 >2 <3 / ska [2 du ha:**0**]2 en<sub>0</sub> returbiljett >3  
@ <2 EVENT: P OPENS HER BAG >2  
@ <3 EVENT: PEOPLE ARE TALKING IN THE BACKGROUND >3